

جدلية الشكل والمعنى

رؤية جديدة في موقف النقاد العرب

من مصطلحي الشكل والمضمون

د. يعقوب البيطار

جامعة تشرين

إن الأثر الأدبي يتطلب مجموعة من العوامل لا بد من توفرها فيه كالعقاب اللفظي المعنى - المشاعر والأحاسيس - السياق - مقتضى الحال - درجة التأثير والتأثير الإطار الزماني والمكاني - الصورة التعبيرية الأخذة شكلا يحقق انتقال الكاتب من معبر عادي إلي أديب يرقى بتعبيره من متحدث يقضي شؤون حياته من خلال كلامه إلي أديب متميز شاعرا كان أم قاصا - ناهيك عن عامل الترابط والانسجام

فإذا توفرت تلك الأمور المذكورة في إنساج ماسمي أثرا أدبيا ، وكانت له أسسه وطرقه ومعطياته التي يجب أن تتكامل في النص الأدبي فيرقى الكاتب إلي درجة الفنان الأديب ويدعي إنتاجه عندئذ فنا . ديب

والنقد الأدبي هو الذي يدرس هذا الأثر محللا وفق أسس منهجية ، منطلقا من المعطيات الأولية (اللغة - طريقة التعبير - الصور ...) وغايتنا لفهم وسنقف في بحثنا هذا وقفة سريعة عند أهم جانبيين من جوانب بناء الأثر الأدبي اللذين لا بد منهما في كل عمل يحتمل اسم / النقد الأدبي / وهما الشكل والمضمون .

ولما كانت هذه القضية ليست وليدة العصر الحالي كان لا بد أن تنتبع

تطورها تتبعاً اقتضى منا الفصل بين القضية في العالم الغربي وبينها في العالم العربي فهي في العالم الغربي وليدة جذور فلسفية تاريخية تسربت إلي المذاهب الأدبية الكبرى كما تسربت إلي أدبنا العربي القديم ، وتمثل ذلك في مشكلة اللفظ والمعنى تلك المشكلة التي رافقت أدبنا العربي وما زالت مستمرة حتي أيامنا هذه وتتبع خطورة هذه المشكلة (من ارتباطها الوثيق بتقدير قيمة العمل الأدبي وتبين تأثيره لأن أي خلط في فهم طبيعة العلاقة بين الشكل والمضمون سيؤدي بالضرورة إلي الخلط في الحكم علي الآثار الأدبية)^(١) خلطاً يسيء إلي مفهوم العمل الفني كوحدة فنية مترابطة ومتكاملة وقد يؤدي إلي تفتيت عناصره وتشطيتها .

وليس بإمكان المرء إنكار الأهمية التي تحتلها هذه المشكلة في أدبنا والأدب الأخرى حتي (لم يخل منها لون من ألوان الدرس الأدبي سواء أقال هذا الدرس علي محاولة تفسير العمل الأدبي وتحليله إلي عناصره ، أو أقال علي البحث عن جوهره وعوامل التأثير فيه ، وأسباب التأثير به أم كانت غايته نقده وتقديره وتبين ما فيه من مظاهر الفنية وخصوصيتها)^(٢) .

ليست مهمتنا في هذا البحث حسم القضية بين نقادنا ، سر عرس بعض جوانبها عرضاً تاريخياً منذ بدايتها في العالم الغربي وصولاً بها إلي أيامنا هذه وثمة آراء لنا نشرناها هنا وهناك كانت الغاية منها التعبير عن وجهة نظرنا فيما ذهب إليه بعضهم حول هذه المشكلة .

وربما كان من الصعوبات التي واجهتنا في هذا البحث فقدان بعض المصادر التي كنا نود أن نقع بين أيدينا ، كنا نود أن نقرأ في كتب كولردج وأرسطو وأفلاطون ولكن صعوبة العثور علي هذه المصادر حرم بحثنا تلك المنفعة فكان تكراراً للمآلء في بعض كتب المحدثين .

ونريد بادئ ذي بدء أن نوضح بجلاء ما يعنيه النقد الحديث بمصطلحي الشكل والمضمون .

(فالشكر عندهم هو الصورة الخارجية أو هو الفن الخالص المجرد عن المضمون والذي تتمثل فيه وتحقق من خلاله شروط الفن الأدبي سواء أكان قصيدة غنائية أم قصيدة مروية أم مسرحية .

أما المضمون أو المحتوي فهو كل ما يشتمل عليه العمل الفني من فكر أو فلسفة أو أخلاق أو اجتماع أو سياسة أو غير ذلك من موضوعات ذات شأن تاريخي أو وطني^(٢) .

وتبعاً لذلك فقد أنقسم النقاد إلي مدرستين إحداهما مدرسة الشكل والأخرى مدرسة المضمون .

وعلي الرغم من كون هذه المسألة من مسائل علم الجمال الحديث إلا أن الأقدمين شغلوا بنا قبل أن يعالجها العرب .

وللفلاسفة نصيب من هذا الانشغال لأن المسألة في رأي د. العشماوي مرتبطة في جنورها بفلسفة الأشياء وهل ماهية الشيء تتحقق فيه أم أن الماهية فكرة منفصلة عن الشيء .

فطبيعي أن يشارك أرسطو في هذا المضمار منطلقاً من إيمانه بالتلازم بين الصورة والهيولي فهو يسند الأهمية الأولى والأخيرة للصورة دون المضمون ورغم أنه لم يضح القضية علي شكل لفظ ومعني لكن ذلك ينضح من كلامه عندما جعل اتخذ علامة علي المعني (فالكلمات عنده رموز سعفي . ووسـ . المحاكاه وهي المادة التي تصاغ منها الاستعارات فهي متفاوتة فمما يبيّن حدها وقبيحة)^(٣) والكمال والفساد وما بينهما من درجات المحاسن وأضدادها .

موطنها في نظره الصور والأشكال فهي وحدها التي تكمل أو تفسد وعلي ذلك يكون أرسطو من الرواد الأوائل للشكلية (٥).

ويتعقبه في ذلك مدرسة الإسكندرية التي نظرت إلي الشعر علي أنه عالم من الألفاظ وتبعاً لذلك فقد راح أتباعها يعلنون من قيمة الشكل علي حساب المعني وقد تأثر فيها هوارس أبلغ تأثر ، ظهرت بوادر هذا التأثر في انتصاره المعاصر به مدفوعاً بمقته لطابع البداوة والتعبير النابي (٦).

ورغم بعد صلته باتباع الإسكندرية في روما كان يجد في بعضهم متعة وغناء وفي بعضهم تحقيقاً للفكرة الأساسية التي أراد تحقيقها ألا وهي إخضاع اللسان اللاتيني لأصول التعبير النقي المقبول والجمال الشكلي (٧).

وربما شغلت هذه القضية نورا كبيرا في الفلسفة الجمالية فالتساؤل المطروح المثار هل الجمال في المعني أو المضمون وحده ؟ أو هو في اللفظ والمصورة أو الشكل وحده ؟ وينطلق أصحاب هذه الفلسفة من الاتحاد والانتباط بين وجهي النموذج الأدبي فيجمعون علي أنه لامجال للفصل بينهما إنها وحدة (إذ تتجمع في نفس الأديب مجموعة من الأحاسيس ويأخذ في تصويرها بعبارات يتم بها عمل نموذجي أدبي^(٨) وتقاس نظرة القارئ الناقد بقدر ما يستطيع التوحد بينهما في قراءة ، فهو لا يستطيع أن يتصور هذا المضمون نون قراءته أيضا .

ولما كان الشعراء والكتاب مختلفين في براعتهم الفنية فإن الفصل الذي يميز شاعرا من آخر لا يرجع إلي قالب أو اللفظ وإنما إلي القدرة الفنية العامة التي تبث من الأحاسيس أو المعاني نفسها^(٩)

وهذا لا يعني أنه لا فارق بين المعنى وصورته في أي نموذج أدبي إلا إذا

سلمنا بأسبقية الأحاسيس والمعاني عند الشاعر للصورة ، ولكن لنتذكر أن تلك المعاني والأحاسيس المختمة في ذهن الشاعر لا يعتقد بها إلا حين تصاغ في صورة ويتمثل في قالب فني .

وتخرج الفلسفة المثالية عن هذا التوحيد لتؤكد أن الجمال في الشكل وحده تمثلت هذه النظرة في فكرة كانت القاسية في الجمال إذ عد الجمال المحض متمثلاً في الشكل المحض متجلياً في الأشكال التي يخفي فيها كل مضمون كالنقوش والزخارف بينما كان هيجل أقل حدة إذا أولى المضمون أهمية فنظر إلى الجمال من ناحيته الذاتية الشكلية والموضوعية ورأى أن الفكرة أو المضمون المثالي يتراعي من خلال الصورة الفنية لكن عد العمل الفني غاية فنية محضة^(١٠) .

هذه المشكلة تمتد فيما بعد إلى عصر النهضة حيث تتعدد الآراء تعدد المذاهب والمشارب الأدبيج إذا ظهر المذهب الكلاسيكي الذي يحب العواطف الهادئة والأهداف الحكيمة والشخصيات المدروسة طبائعها ، الواضحة حواشيها ويحب الاعتدال والتوازن والوضوح ويميل إلى القصور^(١١) .

والسؤال المطروح عن أصحاب هذا المبدأ : ماذا يجد بنا أن نهز العواطف ونحرك المشاعر إن لم يسترح الفكر إلى صورة جميلة ؟

ويؤكد هؤلاء أن الصورة الجميلة لا يضيرها أن لا تحتوي علي العواطف فمثل هذه المضامين تسخو بها الحياة ويستطيع الناس الحصول عليها في غير الفن^(١٢) .

وغني عن البيان أن هذه النظرة السطحية التي تدحصر قيمة المعاني الإنسانية السامية وتهمل المشاعر والعواطف النبيلة فتعطي من قيمة الشكل علي

حساب المضمون تنحرف بالأدب إلى نوع من الزخرف البراق ذي المضمون الخاوي وتجرده من كل قيمة إنسانية اجتماعية وتبتعد به عن أداء وظيفة حياتية مهمة هي تربية الناس وصقل أذواقهم الفنية .

وفي المقابل يظهر الفن الرومانطيسي الذي يطلب إلى الفن (أن يكون انصبابا عفويا عنيقا لما يخلق في نفس الإنسان من عواطف الحب والكره والغم المفرح واليأس والحماسة ويكتفي مختالا بصورة غامضة غير محددة وأسلوب مقتضب مؤلف من إلامات خاطئة وإشارات غامضة وعبارات تقريبية واندفاعات قوية مضطربة^(٨٣) وتبعاً لذلك فهم يجربون الصورة من أية قيمة فنية إذا لم تتحدث إلى القلب ولا يرون خبيراً في أن لا تكون الصورة براقاً طالما أنها تتحدث إلى القلب .

وعلى يد الرومانطيين اتجه القول إلى أن الشكل شيء عضوي ، وأنه صا :
عن التجربة الحدسية للفنان ، فليس هو الشيء الخارج عن الشيء
تابع لجوهر ذلك العمل وهو للوضع العاطفي عند الفنان متحد معه
وليس قالبا جاهزا يصب فيه المحتوي^(٨٤) ولكن المطلع على آثارهم يلاحظ بسهولة ميلهم إلى المضمون فالمضمون أصل والشكل فرع أو هو شيء له أهميته وقيمته ولكن هذه الأهمية تبقى دون مستوى المضمون .

وما يزال المذهب العضوي في النظرة إلى العمل الفني متنازعا بين المدارس الأدبية فجميع المذاهب تدعي أن الشكل يجب أن يكون عضويا لكنهم يختلفون في درجات ميلهم إلى كل من الشكل والمضمون .

ففي مبدأ أصحاب الشعر للشعر تحيز واضح نحو الشكل وإهمال من المحتوي فليس المهم ما يقوله الشاعر ما دام يقوله بطريقة جيدة . ليس أنهم في

الشعر لم . بل المهم هو كيف ، أما المادة فلا تؤثر كثيرا في بناء الشعر .

فمن العبث أن نسأل : أين تكمن القيمة الحقيقية للشعر أهي في المحتوى أم في الشكل أم في كليهما معا لأن الإثنين متلاحمان لا ينفصلان . حقا إننا بعد أن نقرأ قصيدة فنتزع منها محتوى أو شكلا نتركه يستأثر باهتمامنا ولكن هذا المحتوى موجود عقولنا في القصيدة .

فالتجانس بين المحتوى والشكل ليس من قبيل المصادفة لكنه جوهر الشعر مادام شعرا وفي الشعر الخالص تنمو القصيدة بين يدي صاحبها بالروح والجسم حتي تتم خلقا سويا^(١٥) .

ويفاجئنا الشكليون الروس بمبدأي الجدة والمفاجأة . فنفوسنا تعاف المعاد نكرور ، وثأبي التجارب معه ، ووضع الكلمة وضع جديد لافتا هو ما تطرب بهاننا إليه إذا نتحقق بذلك من (وقع الكلمة وما توحى به أو ترمز إليه^(١٦)) وقد شنت الواقعية الحديثة حملة علي التصرف نحو الشكل وعدت ذلك التذويج الجمالي غطاء يستر ما فزع خلو قدسية الشكل الذي لا يمكن أن يتحقق دور المحتوى . ويررى أصحابها أن نقدر الشكل وعبادته خاصة من خصائص الأدب برجوازي الذي يتخذ الشكل مخدرا سواء في الشعر أو في الأفلام الساقطة لني نتجها أمريكا^(١٧) .

والحديث عن المذاهب الأدبية الكبرى لا يكتمل إلي بالحديث عن دور مايطاني بدكرنشيه ١٨٦٦ - ١٩٥٢ خير من يمثل نزعة الصياغة التعبيرية في فلسفة أعمال ينظر كرونشه إني العين علي أنه رؤيا أو حدس (فالقنان يقدم صورة أو حسلا ومتشوق الغزل بعيد تكوين هذه الصورة هي نفسه^(١٨))

مادية لأن الظاهرات المادية غير واقعية في حين أن الفن واقعي ، كما ينكر أن يكون الفن فعلا أخلاقيا ، فقد تعبير الصورة عن فعل يحمى أو يذم من الناحية الأخلاقية وانطلاقا من هذا التعريف أيضا يميز كروتشه الفن عن الفلسفة أو الخرافات والأسطورة وكافة العلوم الوصفية والرياضيات والمنطق .

وفي النهاية يرى أن الفكرة تظل بكاملها في التصور كإحلال قطعة السكر التي تذوب في قذح الماء ، فتبقى فيه وتظل تفعل في كل ذرة من ذراته ولكن لا يمكن أن يعثر عليها في صورة قطعة من السكر .

وتصبح الفكرة بعد أن اختفت علامة لمبدأ الوحدة الذي لم يكتشف بعد ، ولكنه موجود في الصورة الفنية .

وقد لاحظ كروتشه وجود ثلاثة تمييزات تعلا ساحة الفن ويخضع المرء بسهولة أشهر هذه التمييزات التميز بين الشكل والمضمون .

وجوهر المشكلة في رأي كروتشه أن المرء سيكون أمام قيمتين اثنتين فيرى أشياء المضمون أن الفن هو العنصر الصوري المجرد ويرى أشياء الصورة أن الفن هو العناصر المجرد من المضمون .

وسفه كروتشه المحاولات التي يبذلها كلا الفريقين لدعم اتجاههم . ووصفها بأنها جهود خرقاء عقيمة لأن المتتبع لدراساتهم وفلسفتهم يجد في نهاية الأمر أن كل ما دار من جدل حول المدرستين لم ينته إلا إلى حقيقة واحدة هي أن أصبح أشياء المضمون علي غير إرادة منهم أشياء للصورة وأن أصبح أشياء الصورة علي غير إرادة منهم أشياء للمضمون (ذلك أن الحقيقة هي أن المضمون والصورة يجب أن يميزا في الفن لكن لا يمكن أن يوصف كل منهما علي انفراد بأنه فني لأن النسبة القائمة بينهما هي وحدها فنية أعني الوحدة

المجردة الميتة بل الوحدة العيانية الحية^(١٩).

وواضح أن كروثشه يوحد بين الشكل والمضمون توحيدا لا يجمع بينهما جمعا عشوائيا فلا وجود ولاقيمة لشكل في ذاته كما أنه لا أهمية للمضمون في ذاته ولكن القيمة تنجم عن اتحادها اتحادا فنيا بحيث يكتمل المضمون حين يبرز في صورة وتكتمل الصورة حين تبرز من خلال المضمون (وسيان أن نعد الفن مضمونا أو صورة شريطة أن يكون من المفهوم دائما أن المضمون قد برز في صورة وأن الصورة متمثلة بالمضمون أي أن الشعور هو الشعور المصور وأن الصورة في الصورة المشعور بها ، وعلي ذلك لاتعد العاطفة أو الحالة النفسية مضمونا خاصا ولكنها الكون كله منظورا إليه من ناحية الحدس ولاتعد الأفكار التي هي الكون بأسره منظورا إليه من ناحية العقل ولا الموضوعات الفيزيائية والعناصر الرياضية صورة مختلفة عن الصور الحدسية^(٢٠).

هذا يعني أن كروثشه عد العقل والفكر والإرادة والتخطيط مجرد وسائل خادمة للفن وليست فنا بذاتها وأعلن في النهاية أن (ما نعجب به من الآثار الفنية الحقة هو الصورة الخيالية الكاملة التي تكتسبها حالة نفسية ، وذلك ما ندعوه في الأثر الفني بالحياة والوحدة والتماسك والرحابة^(٢١) .

هكذا نجد أن قضية الشكل والمضمون قد وجدت الحل تلقائيا في تفسير كروثشه للفن وتحديد أن قضية الشكل والمضمون قد وجدت التحديد الذي يميز الفن عن جميع المفاهيم المنطقية والفلسفية والاجتماعية ... لم يجعل له خصائص سابقة علي العمل الفني فقيمة المضمون تكتسب من خلال العمل الفني نفسه .

وإذا كانت مشكلة الشكل والمضمون عند كروثشه تحسم تلقائيا في تفسيره

للفن علي أنه حدس فإنها تحسم عند كولردج بنظرية الخيال إذ يميز كولردج بين نوعين من الخيال : الخيال الأولي يشترك فيه الناس جميعا في عمليات المعرفة . والخيال الثانوي الشعري يوجد مع الإرداء ويخلق إنتاجا فنيا حيا فهو (القوة التي بوساطتها تستطيع صورة معينة أو إحساس واحد أن يهيمن علي عدة صور (أحاسيس) في القصيدة فيحقق الوحدة فيما بينها بطريقة أشبه بالصهر (٢٢) .

وما يهمننا في الخيال الثانوي الصورة ، فالمفروض أن كل صورة شعرية هو وليدة الخيال الشعري أو الثانوي، والفن تركيب للعاطفة والصورة لأن الصورة بدون عاطفة فارغة والعاطفة بدون صورة عمية .

وما يسميه النقد الحديث بالوحدة العضوية ليس في الواقع . . وحدة الصورة وهذه الصورة هي بالضرورة وحدة الإحساس في العمل الفني كله وهي تجسيد للتجربة أو اللحظة الشعورية التي يعانها الفنان إذ تسيطر التجربة علي كلمة وعباراته وموسيقاه وصوره والصورة في ذاتها باردة لابد أن تحاط بإحساسات حارة ممتزجة بعواطف معينة لتؤثر في نفس القارئ وبناء علي ذلك فإنه لا مجال للفصل بين التجربة الشعورية والصورة المعبرة عنها لاقيمة لشكل خارجي إلا باتحاده أتحادا عضويا مع سائر العناصر المكونة للعمل الفني وإذا كان ثمة قوانين للعمل الفني فهو قانون العبقرية إذ تصبح الصورة معيارا للعبقرية حين تشكلها عاطفة سائدة أو سلسلة من الأفكار والصور ولديها عاطفة سائدة (٢٣) .

لقد استطاع كولردج بهذه الآراء والمبادئ أن يقضي علي ثنائية اللفظ حتي يؤكد أن علاقة كل منهما بالآخر علاقة حيه وأن ارتباطها وثيق .

هكذا نرى أن جميع المذاهب الأدبية الغربية تجمع علي شئ واحد أنه لا يجوز الفصل بين الشكل والمضمون في أي عمل أدبي لكنها لم تستطيع التخلص من تطرف إلي أحد هذين العنصرين حين تميل الرومانطيقية إلي المضمون ويميل الشكليون وأصحاب مبدأ الشعر للشعر إلي الشكل ويقدمونه أساسا في بناء العمل الشعري وعلي حين تنتقد الواقعية الحديثة التطرف نحو الشكل وتقديسه تميل هي إلي تقديس المضمون عندما تجعل تحقيقه مرتبطا بالمحتوي .

وهكذا نرى أيضا أن كلا من كروتشه وكولروج يقدم حسما لتلك المشكلة في الآداب الغربية ولكن ماذا عن عالمنا العربي ؟

عند هذا الحد في الآداب الغربية نريد أن نتوقف لننتقل من العالم الغربي إلي العالم العربي فنرى كيف نظر نقاد العرب إلي هذه المشكلة قديما وكيف يواجه النقد العربي مشكلة معاصرة كهذه ؟

ربما كان أول ما يسدعي انتباهنا غياب مصطلحي الشكل والمضمون في نقدنا العربي القديم وجود مصطلحي / اللفظ والمعني / وليست هذه القضية وليدة أدب معين أو نتيجة لجهود عالم محدد بل هي قيمة عني بها أصحاب الشأن ممن ينذوقون الكلمة والأثر الأدبي فكانت موضع جدال وأخذ ورد وأساسا للحكم على النتاج الأدبي علي اختلاف أغراضه ، ودليلنا علي هذا الدراسات الأدبية المختلفة لتصوص أدبية في العربية وغيرها ، فقلما يخلو تحليل نقدي من تناول جانبي المعني واللفظ / وإن كان تسربها إلي ادب العربي نتيجة تأثير بالأراء الفلسفية اليونانية .

وربما كان الجاحظ أول من أثارها بين النقاد وعندما أعلن (أن المعاني

مطروحة في الطريق يعرفها البيوي والعجمي والفردى ، وإنما الشأن في إقامة الوزن وتخير اللفظ وسهولة المخرج ، وصحة الطبع ، وجودة الشبك فإنما الشعر صناعة وضرب من النسج وجنس من التصوير (٢٤) .

هذه النظرة الشكلية للأدب التي أثارها الجاحظ لم تنشأ من فراغ بل كانت نتيجة لتسرب أفكار أتباع مدرسة الإسكندرية التي أولت الشكل كل اعتبار علي حساب المعنى إلي نقدنا العربي إذ تمسك نقادنا العرب بهذا الاتجاه فأمنوا أن الشعر لفظ ومعنى وأخضعوه لهذه القسمة في كل مناسبة .

والخطأ نفسه وقع فيه ابن قتيبة في كتابه / الشعر والشعراء / عندما فصل بين اللفظ والمعنى بعلق جودة الشعر علي مضمونه مستقلا من الصياغة والتصوير لابل راح يقدر الشكل كما كان شيئا خارجيا يحمي المضمون ويغلفه . وصنع صنيعة الناقد قدامة بن جعفر الذي طفي علي تفكيره المنطق الشكلي (شأنه في ذلك شأن الاف الضحايا المشتغلين بالدراسات البلاغية النقدية والذين سيطرت علي تفكيرهم مثل هذه الأوهام (٢٥) .

ونظرة واحدة إلي الانتلافات (٢٦) الجديدة التي وضعها قدامة للحكم علي أسباب الجودة والرياءة في العمل الشعري تكفي لتظهر مبلغ افتتان هذا الناقد بالمظاهر الشكلية المتمثلة في اللفظ وتحليلته والتي تطورت فيما بعد إلي علم عرف بمذهب البيديع وما قيل في هذا الباب لا يخرج عن إطار التأثير بالمنطق اليوناني فقدامة هو الممثل الأول للمؤثرات اليونانية في نقدنا العربي ولكن ما أتى به يمثل تحطيما للعمل الفني ذلك أن لكل انتلاف قيمة خاصة ناهيك عن الانتلافات التي ذكرها انتلافات ، كان يكتفي بذكر الأمثلة ولو ترك الأمر للتجليل التذوقى انطلاقا من الحس الفني لكان للحديث مقام آخر

وظلت هذه المفاضلة بين اللفظ والمعنى مستمرة فيها هو أبو هلال العسكري في أواخر القرن الرابع الهجري يولي عنايته الكبيرة للفظ والشكل الخارجي ففيها يكن الحكم وميدان الجودة والبراعة في الفن يقول في الفصل الأول من الباب الثاني في تميز الكلام .

وليس الشأن في إيراد المعاني لأن المعاني يعرفها العربي والعجمي والقروي والبديوي وإنما هو في جودة اللفظ وصفائه وحسنه وبهائه ونزاهته ونقائه وكثرة طلاوته ومائه مع صحة السبك والتركيب والخلو من أود النظم والتأليف ، وليس يطلب من المعنى إلا أن يكون صوابا ، ولا يقنع من اللفظ بذلك حتي يكون علي ما وصفناه من نوعه التي تقدمت ^(٢٧) .

ولم يستطع ابن رشيقي في كتابه العمدة فهم العمل الأدبي علي أنه وحدة لا تتجزأ أولا ينفصل فيه لفظ عن معني كما لا يسبق فيه المعني اللفظ رغم أنه أكد أن اللفظ جسم روحه المعني ^(٢٨) لكنه رأي أن هذا الجسم إذا تخلله العطب من عرج أو شلل أو عور كان ذلك العطب والخلل هجنة عليه حتي لو سلمت روحه مما تقدم نلاحظ طغيان النظره الشكلية علي الادب فالادب صناعة لها عناصرها ومهمة النقد الكشف عن هذه العناصر في العمل الأدبي والحكم عليها بحسبها والاتجاه العام يميل إلي (اعتبار الجمال في الشكل نون المحتوي لأن المحتوي يتصل بشئ آخر سوي الجمال ^(٢٩) .

وقد حاول العشماوي أن يقدم تبريرا لطغيان النظرة الشكلية في النقد العربي القديم فذهب إلي أن (العناية باللفظ كان نتيجة لإيمان الشعراء المحدثين بأن القدماء لم يتركوا لهم شيئا من المعاني فقد أتوا علي معظمها ولم يبق من سبيل أمامهم غير التجويد الفني لمعان قديمة وتحليلتها فانصرفوا إلي العناية بالشكل يستنفون فيه كل طاقاتهم وتجمعهم النقاد في ذلك فظفر الشكل الخارجي

للشعر عندهم باكبر عناية^(٢٠) وهو تبرير لا يمكن أن نتقبله بسهولة فإذا كان الشعراء المحدثون لم يجدوا معاني يتحدثون عنها بحجة أن القدماء استنفذوا كل المعاني وطرقوها فماذا يقول شعراؤنا في القرن العشرين هل بقي لهم من المعاني ما يطرقته ؟

إن الأثر في حقيقته لا يعدو تأثر أولئك الشعراء والنقاد بمظاهر الترف التي انتشرت في عصرهم وشملت مختلف نواحي الحياة الاجتماعية والاقتصادية والسياسية وبدأت بالتسرب إلى الأدب فأحالته إلى نوع من التزييق والتزييف الخارجي وأما المباني والمضامين فلا يمكن أن تستنفذ لأن طبيعة الحياة وتقدمها وحركيتها تلقي إلى الفضاء بمضامين جديدة يستتبعها تص الحياة .

وليس من الصعب علي شاعر مبدع مجيد أن يجدد في مضامين قديمه كررها الشعراء وتفنن في شكل القصيدة ولنا في رثاء المعري للفقيه الحنفي خبر مثال علي ذلك .

غير مجد في ملتي واعتقادي نوح باك ولا ترنم شاد^(٢١) .

فموضوع الرثاء قديم مطروق ، ومعينه مكرره لكن الشاعر استطاع أن يستغل موت الفقيه الحنفي ليخرج بمضمون جديد وهو رثاء البشرية جمعاء وتجسد الموت المحقق من خلال شخص الفقيه الحنفي وأقحم فيها فلسفته في الكون وحصيلة تأمله في هذه الحياة الفانية فجاءت القصيدة انعكاسا للواقع الذي عاشه وعاني فساده وفساد طبع الإنسان الذي جبل من غش وتغلب عقله علي هواه ، فساد الحياة الدينية والخلفية فساد المرأة إلى هنالك الظروف التي أحاطت بالشاعر وفرضت عليه أن ينأى عن تلك الحياة الفانية ويغمض عينيه عن

كل ملذاتها فيخلد إلي الهدوء والاستقرار بعيدا عن ضوضاء تناقضاتها .

فالإبداع الحقيقي لا يقتصر علي ابتداع بني فنية جديدة، وإنما يتعدى ذلك إلي خلق قيم مجتمعية جديدة لأن الفنان لا يبدع لنفسه وإنما لغيره وهذا يعني وجود مستهلك للفن ووجود المستهلك بقضي بالضرورة إلي أن الفن لا يمكن أن ينمو من القيم الجمالية والأخلاقية والتربوية^(٢٢)

والمساولة نفسها قام بها د. مصطفى ناصف حين برر طغيان النظرة المنكبية عند نقادنا العرب بأن العرب نظروا إلي المعني علي (أنه الماهية) لأنه ملتبسة بالأشياء فالمعني موجود في معرر عن الإحساس الجمالي أو السومي فهو إخراج القيم مستقرة في العقول قيم كالشرف والنسب والبطولة عبر صياغات تختلف تزيينها ولأن القيم مقدسة فالمعاني معروفة وبالتالي فالفصل في الصياغة ولذلك كانت أكثرية النقاد المتقدمين من أنصار اللفظ حيث اللغة مصدر كل غني في التعبير^(٢٣) وهذا الرأي لا يبعد عن رأي العشماوي لذلك اختفي بالتأكيد علي أن تلك الفكرة فكرة تكرار المعاني إن كانت سيطرت علي هذه العرب فهي لاترد إلا إلي وهم قد استقرت في نفوسهم .

ناقد آخر بذل مجهودا مشكورا في هذا المجال هو الناقد الدكتور جودت فخر الدين إذ حاول كتابه شكل القصيدة العربية أن يتتبع ظهور هذه النظرة في نقدنا العربي فربطها بظهور الإسلام ذلك أن الوحي قدم للحياة مفهوما جديدا تجاوز كل شكل سابق في التعبير رأي في القصيدة الجاهلية شرعة ملائمة للشعر فأرسي شكله الذي يضم المعاني كلها لذلك فهو متجاوز لكل شكل لاحق لقد كان الوحي في رأي د. فخر الدين ترجمة حية فاعلة لوحدة المضمون والشكل لأنه ينطوي علي جميع القيم الأخلاقية التي علي المجتمع أن يتمثلها فلتكن تلك القيم مادة للشعر ولتكن معانيه نفصا لمعني يتجاوز الإنسان وقدراته والإسلام في تبنيه

للشكل الجاهلي قطع علي الشعر إمكانية افتتاح آفاق جديدة للتعبير جعله في خدمة الدين وحال نون تشكله المستقبلي في رؤية جديدة (٣٤).

وبما كان د. جودت محققا فيما ذهب إليه من أن الدين الجديد فرض علي الشعراء أن يتحولوا عن معانيهم التي أجادوها وجودوها وأبدعوا إلي معاني أكثر سموا ونبلا معاني مستمدة من طبيعة الدين الجديد ومن القرآن الكريم لكن هذه الاستجابة من الشعراء كانت ذاتية طوعية والإسلام ذاته لم يقف عدوا للشعر ومضامينه ولكنه نهى عن نوع من ذلك الشعر الذي يحسد الأحاسيس والمشاعر الإنسانية وينحط بالمرء مستوي الأخلاق وهو في الوقت ذاته لم يفرض شكل القصيدة الجاهلية بطقوسها التقليدية ولم يكن عائقا في طريق الإبداع والتجديد فيما لو أراد الشعراء ذلك وحتى لو كان المقصود بالشعر الإسلامي أن يكون دعاية لنشر الدعوة الإسلامية فإن هذا الغرض يسموا به ولا يحط من شأنه .

المهم أن هذه المشكلة تحسم في نقدنا العربي القديم علي يد عبد القاهر الجرجاني إذا أنكر هذا الناقد ثنائية اللفظ والمعني ، وأكد عبثية اعتبار كل منهما عالما مستقلا بذاته .

(فإن أردت الصدق فإنك لاتري في الدنيا شائنا أعجب من شأن الناس مع اللفظ ولافساد مازج النفوس ، واستحكم فيها وصار كإحدي طبائعها أغرب من فساد رأيهم في اللفظ بلغ من ملكته لهم وقوته عليهم أن تركهم وكأنهم إذا نوظروا فيه أخذوا عن أنفسهم وغيبوا عن عقولهم ، وحيل بينهم وبين أن يكون فيما يسمعونهم نظرا) (٣٥).

ويري الجرجاني أنه بلغ من قلة نظرهم وجهلهم أنهم لما رأوا الكتب المصنفة

في اللغة قد شاع فيها توصف الألفاظ المفردة بالفصاحة توهموا أن حكم الوصف بالفصاحة إنما كان أن لا يكن له مرجع إلي المعني وجهلوا أن المعني في وصف الألفاظ المفردة بالفصاحة أنها في اللغة أثبت وفي استعمال الفصحاء أكثر .

وخلاصة الأمر في رأيه أنه لا بد لقولنا فصاحة من معني يعرف وذلك فقد حارب عبد القاهر الفن الذي يتجه لاي الشكل وتغلب عليه الصنعة الشكلية وعده فنا مسلوب القدرة علي الحرية وعلي الحركة المنطلقة التي لاتقيدها العوائق ، فيلجأ بذلك إلي الشكل الخارجي وإلي الصنعة والزخرف وإلي الألفاظ وأكد أنه لا انفصال بين عنصرَي اللفظ والمعني في عملية الخلق الأدبي فهما يولدان معا في نفس اللحظة وكذلك لا انفصال بينها في عمليتي النقد الأدبي أو عند التمييز أو الحكم .

وقد بذل لتثبيت هذه الوحدة مجهودا كبيرا استخدم فيه كثيرا من أساليب المحاجة والجدل وأبان فيه كثيرا مما غمض علي النقاد من معاني في الخلق والنقد الأدبيين وقامت نظريته في النظم علي تقديم المعني وجعل الألفاظ تابعة له وهل كانت الألفاظ إلا من أجل المعاني وهل هي إلا خدم لها ومصرفة علي حكمها (٤٦) .

إن رفض عبد القاهر قسمة الشعر إلي لفظ ومعني فهما متلازمان زمنيا وهذا التلازم يؤدي إلي عمليتي ترتيب المعاني والألفاظ ذلك التلازم الذي يعطي المعاني من حيث إن المعني لا يوجد إلا ضمن عملية ترتيب الإلفاظ بينما تقوم اللفظة بذاتها مجردة ، ثم تشترك مع غيرها من الألفاظ خدمة لتحقيق المعاني رغم أن الجهود التي بذلها الجرجاني لتثبيت الوحدة بين اللفظ لاقت استحسانا

فقضت علي كثير من المعتقدات الخاطئة التي كُنْ أحدهما الفصل بين اللفظ والمعنى ، فزلزل إيمان الشعراء والنقاد بالشكل الخارجي للشعر بعد أن عُتِن الشعر والنقد بالصنعة إلي الحد الذي أصبح فيه مضمونا فارغا صيغ في قالب مزخرف نقول رغم ذلك كله فإننا نلمح ميلا خفيا عنده إلي رضع قيمة المعنى المخدوم علي حسب اللفظ الخارجي وبعد هذا كله كيف يصم النقد العربي هذه المشكلة ؟ وما المعيار في الحكم علي الأعمال الأدبية بالجودة أو الرداءة ؟

الاراء متعددة مطروحة هنا وهناك ، ومسبوتة في كتب النقد العربي بعضهم يحسمها ويقدم الحل وآخرون يثيرون الأمر بأسئلتهم ويتركون الأمور حلقة ويفتح آخرون مجالات متعددة للنقاش

فالناقد الدكتور إحسان عباس ، يرى أن التقيد بالنسك لا يزال هو المظهر الأكبر للنقد وأن مشكلة التشكل وخصمون لا تزال وليدا ضعيف النمو لأن بعض الآخرين بهذا المبدأ يصرفون اهتمامهم نحو الضموم منه أضيق من رداء الشكل وقد يعجزون في رأي د عباس عن مواجهة العمل الفني والنقد المتأخر فيصرفون اهتمامهم إلي المقاييس العامة .

وفي النهاية يطرح د عباس الأسئلة التالية -

بأي درجة يكون التلازم والتضامن بين الماديين والشكل وهل هذا حكم في هذا غير الذوق؟ وهل الطبيعي أن ينشئ النقد الآثار النفسية ما دامت له أصحابها حسنة وموجبة لخبر الجماعة ؟ وعند هذا الحد ما الخطر الذي يترتب علي الفين والدعاية ^(٢٧) إن الأسئلة نشعر بوضوح إلي أن د عباس يرى أن المعيار الأساسي في الحكم علي الأعمال الأدبية لا يزال دائرة الألفي إلي نوع القارئ الذي لا يملك إلي معيار نظرية وأسئلة من رأي شاربه وقد عالجنا في الأقسام

تسيرهما ملكته وموهبته كما تشير بشكل واضح إلي رفضه الفصل بين الشكل والمضمون فمن غير الطبيعي أن يتبنى النقد أشكالاً رديئة تعبر عن مضامين جديدة ومن الخطأ أن يحصر الفنانون أصالتهم في ابتداع أشكال جديدة أو وسائل تعبير جديدة لأن هذا النوع في رأي الناقد حسين جمعة

يشكل إضافة كمية لا نوعية فالإبداع الحقيقي لا يقتصر علي ابتداع بني فنية جديدة وإنما يتعدى ذلك إلي خلق مجتمعية جديدة .

وخلق هذه القيم في رأيه هو الذي يحدد مدى اهتمام الجمهور بالنتاج الفني ولم يتردد الناقد في وصف التجديد الشكلي بأنه خدعة فالفنان لا يبدع لنفسه وإنما يبدع لغيره ولذلك لا يجوز أن يخلفه من القيم الجمالية والأخلاقية والتربوية .

هل يعني هذا أن الناقد جمعة معارض لقيام أشكال فنية جديدة في الفن ؟ في الواقع لم يقف الناقد معارضا لقيام أشكال فنية جديدة ، ولكنه حذر من افتقار التجديد علي الشكل وبين العواقب الوخيمة التي تنطوي عليها عملية كهذه تلك العوامل المتمثلة في الابتعاد عن الحياة وتشابه الأساليب وانتقاد فرادة الفنان وتبسيط جوهر الفن وهدم طبيعته ، بل لاحظ أن هذا اللون من الإبداع قد يحيل اللغة إلي معادل للفن متجاهلا الطابع القيمي للنشاط الفني فيتحول اهتمام الناس عن قضاياهم الفعلية ويرفع الفن عن مسؤوليته في المساهمة في تطور الإنسانية وتوجه البحوث الفنية .

فالنشاط الفني ووسائله التعبيرية يجب أن يتسقا مع مهمات الفنان الوثيقة الارتباط بقضايا المجتمع ومعاناته ، والعمل الإبداعي وحدة فنية متكاملة مكونة من الشكل والمضمون وأي تغيير في أحد عناصره يستتبع بالضرورة تغييراً في العناصر الأخرى .

من أجل ذلك يخطئ الناقد حسين جمعة الأدب الذي يفتقر إلي المتعة الجمالية التي تجذب القارئ فلا بد يدفعه إلي مشاركتها ولا يثير حماسه أو معاناته وبالتالي لا يمكن له أن يؤدي وظيفة في تربية الشاعر والتسامي بالصنعة وليس بإمكانه أن يلهب حماسة الجماهير ولا ينظم حياتها ، ولما كان النتاج الفني ذا طبيعة طيبة قيمة معيارية كان من غير الممكن بحث الإبداع خارج نطاق هذه الطبيعة (٣٨).

ويستدل د. حسين جمعة علي أهمية الجانب القيم وارتباطه بالجانب المعماري بصعوبة تطبيق أسلوب الجاحظ الساخر في وصف بخلائه والتندر بهم واستخدامه في نتاجاتنا الفنية بسبب تغير العصر وتبدل المفاهيم وتطوير قوانين الحياة التي فرضت مضامين أخلاقية فلسفية ونفسية واجتماعية جديدة هكذا ينظر الناقد إلي الإبداع الفني علي (إنه بناء متكامل الانساق يرتكز علي ابتداع الجديد الذي يصيب الشكل والمضمون وثراء مسارب الفن لا يتم إلا بالتركيز التام علي الدعائم الأساسية لشكل العمل ومضمونه وهي بلورة مثل جمالية جديدة أو أفكار جديدة وصور جديدة وأساليب جديدة ومناهج إبداعية جميلة فيكون هذا الجديد نقطة انطلاق تؤدي في النهاية إلي مواصلة مسيرة الفن نون عشر (٣٩) لم يعد أمامنا من مجال للشك أننا في حاجة إلي نظرة معاصرة للأدب علي غرار نظرة الناقد حسين جمعة نظرة تبدأ بالإنسان وتنتهي به تؤمن بقدرته الخارقة وتوازعه السامية وأرائه الخيرة نظرة تحول الأدب إلي فن يخلب عقولنا ويوقظ أحاسيسنا ومشاعرنا ويجدنا باتجاه شكل جديد لم نعهده من قبل بل من يثري عالمنا الداخلي ويلبي حاجتنا الجمالية الذوقية .

ويبدو أن الدكتورة /أميرة حلمي مطر / لم تبعد في نظرتها الوحيدة إلي

ضرورة تكامل العمل الفني عن الناقد حسين جمعة

فالصورة الفنية تمتاز برأيها (بأنه انتقاء وتهذيب للمادة المحسوسة المستمدة من الطبيعة أو من الإنسانية وغاية هذا الانتقاء هو إثارة التأثير أو الانفصال الجمالي في نفوسنا (٤٠).

لكن ذلك التأثير وذاك الانفعال لا يتحققان في رأيها إلا إذا تكاملت للصورة الفنية مجموعة من المبادئ التي تحقق فنيتها ، وأحد هذه المبادئ هو الوحدة العضوية بحيث يبدو العمل الفني محلا متكاملًا تترايط عناصره وتتحد أجزاؤه لخدمة هذا الغرض وهذا يتطلب تحقيق الوحدة بين الصورة والمضمون مما يفضي إلي اعتدال في العمل الأدبي فلا زيادة مملّة ولانقصان يفتقر إلي الكمال (٤١).

وجملة المبادئ التي تصوغها الدكتورة أميرة حلمي وتسند إليها الصورة الفنية إن دلت علي شيء إنما تدل علي أن الناقدة تنظر إلي العمل الأدبي علي أنه وحدة كلية تتضافر عناصر وعوامل عدة لبنائه بناء متكاملًا فلا قيمة للشكل وحده ولا للمضمون وحده ولا لاتباعهما وحدهما ، بل القيمة لمجموع العناصر التي تخدم العمل الفني تتجلي في التوازن أو سيادة الموضوع أو التنوع والتطور يبدو أن نقادنا المحدثين جميعًا حاربوا فصل الشكل عن المضمون ونظروا إليهما علي أنهما كلا موحدًا هذا ما ذهب إليه د. مصطفى هدارة في كتابه / اتجاهات الشعر العربي في القرن الثاني الهجري / حين أعلن أن الشعر كفن يؤثر في نفس الإنسان بما فيه من متعة وجمال وإثارة فنية للأحاسيس والمشاعر لا يمكن النظر إليه من ناحية محتواه فحسب أو من ناحية شكله بصورة عامة بل من ناحيتها معا ويستشهد د. هداره علي ذلك بفكره سانتيانا من وجهة نظر علم الجمال الذي ذهب إلي أن التعبير يستحيل بدون العرض وأن العرض لا بد له من شكل ما (٤٢).

فالشعر في رأي د. هدارة (ليس شكلا وليس موضوعا إنه صورة عامة يتلبس فيها الشكل بالمضمون ، ولتحممان في إطار هو الشعر نفسه بحيث لا يمكننا إدراك ما فيه من جمال إلا وهو علي تلك الحالة) (٤٢).

ولم يخرج د. جودت في كتابة / شكل القصيدة العربية / عن هذا المفهوم لبيطعة العلاقة بين الشكل والمضمون إذ رأي أن القول بتطابق الشكل والمضمون فضلا علي مستويين فقد يتداعي إلي خيال الناقد أو الافتقار علي تحليل العنصرين يؤدي الفائدة نفسها ويعيقنا من الالتزام بتحليل كامل للعمل الفني ، وفي رأيه أن التحليل الحديث للعمل الفني يجب أن يبدأ بأسئلة أكثر تعقيدا كالسؤال عن طريقة جودة ونسق تنضيده حتي هذا الحل الذي يطرحه د جودت لا يلبث أن يكتشف بعد لحظات إشكاليته لأن استعمالا كهذا يعيدنا إلي البحث في شكل العمل الفني أي في كل ما له علاقة بهذا الشكل أو يعيدنا إلي البحث في المضمون إذا سلمنا بتطابقه مع الشكل .

وهنا يكتشف د. جودت وجود مأزقين عي مستوي العمل الفني ذاته وعلي مستوي تناوله في محاولة فهمه وتذوقه :

(في المستوي الأول الذي نسميه المستوي الكياني (الأنطولوجي) للعمل الفني يمكننا تسجيل اعتراضات كثيرة علي الفصل بين الشكل والمضمون، فالمضمون الجمالي للعمل الفني يمكن عادة فيما يسمى مضمونه. وقلة هي الأعمال الفنية التي لا تبو عديمة المعني ومثيرة للسخرية بعد تلخيصها لكن التفريق بين الشكل كعامل فعال من الناحية الجمالية ومضمون غير فعال يلاقي صعوبات لا يمكن تجاوزها

أما علي المستوي الثاني المستوي التفسيري الفني للعمل الفني فإن تعدد

المناهج المتبعة في الكشف عن خصائص ذلك العمل توجي بإيجاد مميزات لكل من الشكل والمضمون هذه التعددية في مقابل الوحدة التي يصير النقد علي خلقها بين الشكل والمضمون تجعل العلاقة بينهما مليئة بالتناقضات (١٤).

والناقد الدكتور محق في المستوي الأول لأن تلخيص الأعمال الأدبية وبتراها بشكل يسيء إلي مضمونها لايجيز لنا الفصل بين شكلها ومضمونها وهذا التأثير هو من ضمن طبيعة العلاقة الجدلية بينهما ، بل أن تأثير المضمون يبتز الشكل وتلخيصه دليل علي حدة هذه العلاقة .

أما علي المستوي الثاني مستوي تعددية المناهج المؤدية للكشف عن خصائص ذلك العمل فإننا نقول إن منطق التعددية هذا لايتناقض مع مبدأ وحدتها لأن مميزات كل عنصر منهما لاتنفي ارتباطه بالعنصر الاخر ، فمهما تعددت خصائص الشكل وتنوعت مميزات المضمون ينبغي أن تظل النظرة النقدية نابعة من اتحاد خصائصها في جهد فني متكامل لبناء مشهد أدبي .

ومن الذين تصدوا لهذه المشكلة الناقد الدكتور محمد منور في كتابه معارك أدبية وهو يعطي الشكل أهمية كبيرة لأن المضمون الواحد قد يصاغ بطريقة لا تجذب إليه أحدا وقد يصاغ بطريقة تفتح له القلوب والعقول وتحقق الهدف الذي يبتغيه الأديب .

ويربط د. منذور العناية المفرطة بالشكل بعصور الانحدار والإفلاس الفكري الوجداني حيث يتحول الأدب إلي مجرد زخارف لفظية يحاول الأدباء إخفاء إفلاسهم الفكري والوجداني يقول في كتابه / معارك أدبية .

(فأنت إذا فتشت فيها لا تعثر علي فكرة أصيلة ، ووجدان حي صادق ، بل إن هذه الزخارف لاتصل في مرتبة الجمال اللغوي والفني إلي شيء يعتد به .

بينما نرى عصور الصحة والقوة والازدهار تهتم أولاً وقبل كل شيء بالمضمون أي بما يريد الشاعر أو الكاتب أن يقول للناس وهل لديه حقا ما يستحق القول أم لا وعندئذ لم يقتعل الأدياء أشكالاً فنية وزخارف لفظية ، بل أهدتوا بقطرتهم السليمة إلى خير الوسائل الفنية واللغوية التي تحمل مضمونهم إلى النفوس من أيسر السبل وأوكدها نفاذاً^(٤٥) ، د. مندور يحارب ذلك الأدب الخالي من الفكرة الأصيلة والوجدان الحق الصادق الذي لا يرتقي في مرتبة الجمال اللغوي إلى شيء يتعقد به ويؤكد أن الانصراف إلى العناية بالشكل نتيجة فراغ فكري ووجداني يعانيه الأديب .

هذا الفراغ يدفعه إلى اصطناع زخارف وأنماط لغوية تكون بمثابة تعويض عمل يعانيه أما حين يبحث الأديب في مضمون ذي شأن فإنه ليس بحاجة إلى ذلك الاصطناع بل إن فطرته تعلي عليه أشكالاً فنية تتناسب مع المضمون .

أليس هذا هو الأدب الحق ينطلق من مضامين واقعية فلسفية أخلاقية فكرية تربوية يصوغها الأديب في قالب فني يهتدي إليه بالفطرة السليمة والتذوق ونحن اليوم أحوج ما نكون في رأي د. مندور إلى البحث في مضامين تبين وظيفة الأدب والفن في مجتمعنا الحاضر .

إن أكثر ما يضايق د. مندور التركيز الصارخ على أهمية التجديد في الشكل الفني دون مجاملة للربط بينه وبين المحتوى فهو يري - أن الأشكال الفنية الصارخة التي جسدت في أوروبا في السنوات الأخيرة لم تصدر عن اجتهادات فنية بقدر ما صدرت كانعكاسات لحالات فكرية ونفسية مريضة أو مهزومة .

وإذا كنا حقا غير مضطرب العقول ولا منهزمي الوجدان فينبغي أن نرفض هذه الأشكال من أجل المحافظة في صدقنا الفني والإنساني ما دام مثل هذا

الاتجاه ليعكس صورة نفسية نجدها في نواتنا ، وليست له مبررات أو دوافع من واقع حياتنا النامية القوية لا المنحدرة المنهارة^(٤٦) .

ويطالب د . منور الأدب أن يكون مرآة فاحصة تكشف عما خلق مظاهر حياتنا الجديد من قيم وحالات نفسية وفكرية نسفت الجبال وقهرت الطبيعة وانتصرت في معارك الحياة وهذا لا يأتي في رأيه إلا برفض البحث في أشكال الأدب والفن المنهارين عند الأوربيين خشية صرف الأدب عن وظيفته ووجهته الصحيحة في الوقت الذي نحن في أمس الحاجة إلي بناء عملية وجودان وسلم قيم للمواطن الاشتراكي الصحيح^(٤٧) .

والإشكال يخص الفنان التقدمي بالدرجة الأولى التعبير عما هو أساسي وجوهري في الإنسان يشكلان المنطلق الأول في وعي الفنان التقدمي كما يعبر و فيق خشية^(٤٨) .

هذا عرض سريع وجوهري لقضية الشكل والمضمون التي شغلت النقد العربي والدراسات الجمالية منذ القديم وحتى أيامنا هذه وتراوحت آراء النقاد والفلاسفة بين موحدومعرف فأما الذين فرقوا وميزوا بين كل من الشكل والمضمون فقد كانت مغالبة تستند إلي أسس واهية وأما الذين وحدوا بينهما في العمل فكانت أراؤهم نظرية لم تلق التطبيق الصحيح وإن كان بعضهم حاول التخلص من الميل إلي أحد هذين العنصرين علي حساب الآخر .

وتبقى المسألة مطروحة للمناقشة والحل فربما استطاع النقد العربي الوصول إلي نظرة سليمة لاتعير المضمون اهتماما كما لاتعير الشكل ولكنها تنظر إلي العمل الأدبي ككل متكامل .

الهوامش

- ١- فلسفة الجمال في الفكر المعاصر - د. محمد نكي العشماوي - دار النهضة العربية للطباعة ص ١٥٢ .
- ٢- قضايا النقد الأدبي - د. بدوي طبانة - معهد الدراسات والبحوث القاهرة ١٩٧١ - ص ١٧١ .
- ٣- قضايا النقد الأدبي بين القديم والحديث - د. محمد نكي العشماوي ، دار النهضة العربية بيروت ، ص ٢٢٠ .
- ٤- مبادئ النقد الأدبي ونظرية الأدب - د. أحمد دهمان - ١٩٨٣ - ١٩٨٤ ص ٦٨ .
- ٥- الأدب ومذاهبه من الكلاسيكية الإغريقية إلي الواقعية الاشتراكية . ص ١٥٥
- ٦- فن الشعر ، هوارس ترجمة د. لويس عوض ، ط ٢ ، ص ٤٠
- ٧- المصدر نفسه ، ص ٤١ .
- ٨- في النقد الأدبي - د. شوقي ضيف ص ١٦٤ .
- ٩- في النقد الأدبي - د. شوقي ضيف ص ١٦٤ .
- ١٠- النقد الأدبي الحديث - محمد غنيمي هلال - القاهرة ، ١٩٧١ ص ٢٩٠ .
- ١١- المجلد في فلسفة الفن بندتو كروتشه ترجمة د. سامي الدروبي ط ١ ١٩٤٧ ص ٤٥ .
- ١٢- المصدر نفسه ص ٤٨ .
- ١٣- المجلد في فلسفة الفن بندتو كروتشه ترجمة د. سامي الدروبي ط ١ ١٩٤٧ ص ٤٥ .

- ١٤- فن الشعر د. إحسان عباس ط٢ - ص١٩٧ .
- ١٥- فن الشعر - د. إحسان عباس ط٢ - ص ١٩٧ .
- ١٦- فن الشعر - د. إحسان عباس ط٢ - ص١٩٩ .
- ١٧- مبادئ النقد الأدبي ونظرية الأدب - د. أحمد دهمان - ١٩٨٣ - ١٩٨٤ - ص ٧٤ .
- ١٨- المجلد في فلسفة الفن بندتو كروتشه ترجمة د. سامي الدروبي ، ط١ ص٢٤ .
- ١٩- المجلد في فلسفة الفن بندتو كروتشه ترجمة د. سامي الدروبي ، ط١ ص٥٢ .
- ٢٠- المجلد في فلسفة الفن بندتو كروتشه ترجمة د. سامي الدروبي و ط١ ص٤٨ .
- ٢١- المجلد في فلسفة الفن بندتو كروتشه ترجمة د. سامي الدروبي ، ط١ ص٤٨ .
- ٢٢- مبادئ النقد الأدبي ونظرية الأدب - د. أحمد دهمان - ١٩٨٣ - ١٩٨٤ - ص ٨٥ .
- ٢٣- ١٧- مبادئ النقد الأدبي ونظرية الأدب - د. أحمد دهمان - ١٩٨٣ - ١٩٨٤ - ص ٨٥ .
- ٢٤- الحيوان - الجاحظ - ثم عبد السلام هارون - ص ١٣١ - ١٣٢ .
- ٢٥- انظر قضايا الأدب بين القديم والحديث - د محمد نكي عشماوي دار النهضة العربية بيروت ص ٢٦٢ .

- ٢٦- انظر نقد الشعر ، قدمه بن جعفر ثم كمال مصطفى ط٢ ، ٢٣ - ٢٤ .
- ٢٧- الصناعتين أبو هلال العسكري ثم د. مفيد قمحة ، ط١ ، ص ٧٢ .
- ٢٨- العمدة في محاسن الشعر وأدابه ونقده ثم محمد محي الدين عبد الحميد ط١ ص ١٢٤ .
- ٢٩- الأسس الجمالية في النقد العربي ، عرض وتفسير ومقارنة ، د. عز الدين اسماعيل ، ط٢ ص ٤٠ .
- ٣٠- قضايا النقد الأدبي بين القديم والحديث - د. محمد زكي العشماوي، دار النهضة العربية بيروت ، ص ٢٢٥ .
- ٣١- ديوان سقط الزند أبو العلاء المعري - دار صادر بيروت ص ٤٠ .
- ٣٢- قضايا الإبداع الفني - حسين جمعه ط١ ، ص ٥٦ .
- ٣٣- منقول عن كتاب شكل القصيدة العربية في النقد العربي حتي القرن الثامن هـ- د. جودت فخر الدين .. منشورات دار الآداب - بيروت ، ص ٢٤ .
- ٣٤- شكل القصيدة العربية في النقد العربي حتي القرن الثامن الهجري د. جودت فخر الدين منشورات دار الآداب ، ص ١٨٠ .
- ٣٥- دلائل الإعجاز - عبد القاهر الجرجاني ثم السيد محمد رشيد ، دار المعرفة بيروت ، ص ٣٥٢ .
- ٣٦- دلائل الإعجاز - عبد القاهر الجرجاني ، ص ٣٩٠ .
- ٣٧- فن الشعر ، د. إحسان عباس - نشر وتوزيع دار الثقافة بيروت ، ط٢

- ٣٨- قضايا الإبداع الفني - دار الآداب ،حسين جمعه ، ط١ ، ص٥٧-٥٨ .
- ٣٩- قضايا الإبداع الفني - دار الآداب بحسين جمعه ، ط١ ، ص ٦٢ .
- ٤٠- مقدمة في علم الجمال - د.أميرة حلمي مطر ، دار الثقافة للنشر والتوزيع
القاهرة ص ٣٧ .
- ٤١- مقدمة في علم الجمال -د.أميرة حلمي مطر ، دار الثقافة للنشر والتوزيع
القاهرة ص ٤١ .
- ٤٢- اتجاهات الشعر العربي في القرن الثاني الهجري ، د. مصطفى هدارة ،
ط٢ . ص ٥٣٤ .
- ٤٣- اتجاهات الشعر العربي في القرن الثاني الهجري . د. مصطفى هدارة ط٢
ص ٥٤٣ .
- ٤٤- شكل القصيدة العربية في النقد العربي حتي القرن الثامن الهجري د.
جودت فخر الدين منشورات الآداب بيروت ، ص ١٨٢ .
- ٤٥- معارك أدبية - د. منور ص ٦٢ .
- ٤٦- معارك أدبية - د. منور ، ص ٦٣ .
- ٤٧- معارك أدبية - د. منور ، ص٦٣ .
- ٤٨- جدل الحداثة فيالشعر ، دراسة تطبيقية و فيق خنسه ، ط١ ، ١٩٨٥ .

المصادر والمراجع

- * اتجاهات الشعر العربي في القرن الثاني الهجري د. محمد مصطفى هدارة ، ط ٢ .
- * الأدب ومذاهبه من الكلاسيكية الإغريقية إلي الواقعية الاشتراكية بقلم محمد مفيد الشوياشي لا يوجد تاريخ .
- * الأسس الجمالية في النقد العربي عرض وتفسير ومقارنة د. عز الدين إسماعيل ط ٣ .
- * الحيوان الجزء الثالث ، أبو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ ثم عبد السلام هاون ط ٣ .
- * جدل الحداثه في الشعر دراسة تطبيقية و فيق خنسة ط ١ ١٩٨٥ .
- * دلائل الإعجاز عبد القاهر الجرجاني ثم السيد محمود رشيد رضا دار المعرفة بيروت ١٩٧٨ .
- * شكل القصيدة العربية في النقد العربي حتي القرن الثامن الهجري د. جودت فخر الدين منشورات دار الآداب بيروت .
- * الصناعتين في الكتابة والشعر تصنيف أبي هلال العسكري بن عبد الله بن سهل العسكري المتوفي سنة ٣٩٥ ثم د. مفيد قميحة بيروت لبنان ، ط ١ ، ١٤٠١ - ١٩٨١ .
- * العمدة في محاسن الشعر وأدابه ونقده ، ابن رشيق القيرواني ثم محمد محي الدين عبد الحميد دار الجليل بيروت ط ٤ ١٩٧٢ .

- * فن الشعر ، د. إحسان عباس ، نشر وتوزيع دار الثقافة - بيروت لبنان ط٢.
- * في النقد العربي د. شوقي ضيف دار المعارف بمصر ط٤ ١٩٧٦.
- * فن الشعر ، هوارس ، ثم د. لويس عوض ط٢.
- * فلسفة الجمال في الفكر المعاصر ، د. محمد زكي العثماني ، دار النهضة العربية بيروت لبنان .
- * قضايا الإبداع الفني، حسين جمعة ، دار الآداب بيروت ط١ شباط فبراير ١٩٨٢
- * قضايا النقد العربي د. بدوي طبانه ، معهد البحوث والدراسات العربية القاهرة ١٩٧١ .
- * مقدمة في علم الجمال د. أميرة حلمي مطر ، دار الثقافة للنشر والتوزيع القاهرة.
- * المجلد في فلسفة الفن ، بدن كروتشه ، د. سامي الدروبي ط١ مايو أيار.
- * مبادئ النقد العربي ونظرية الأدب ، د. أحمد علي دهان ، ١٩٨٣ - ١٩٨٤ .
- * معارك أدبية ، د. محمد مندور .
- * النقد العربي الحديث د. محمد غنيمي هلال الأنجلو المصرية القاهرة ١٩٧١ .
- * النقد العربي الحديث د. قدامه بن جعفر - ثم كمال مصطفى ط٢.

التعبير الاجتماعي في شعر نزار قباني

ملخص الدراسة

يتناول هذا البحث ظاهرة التعبير الاجتماعي في شعر نزار قباني ، وهو بحث يقوم على دراسة هذه الظاهرة في قصائده الغزلية والسياسية معاً .

وقد قدمت لهذا البحث بتمهيد تحدثت فيه عن مفهوم الالتزام الاجتماعي في الشعر ، وصور نزار في رسم ملامح هذا الالتزام في قصائده ، ثم عرضت آراء النقاد المتباينة حول هذا الموضوع وأبرزت أهم المآخذ التي سجلها النقاد على نزار في هذا الجانب ، التي حاول أصحابها من خلالها إخراج نزار من دائرة الهم الاجتماعي . ثم حاولت الرد على معظم هذه النقادات محتكماً للنصوص الشعرية النزارية التي ارتأيت أن تكون - قدر الامكان - شاهداً ممثلاً لكل ما ذهبت إليه ، مؤكداً من خلال ذلك كله ان شعر نزار يشكل وثيقة اجتماعية هامة في عصرنا الحديث ، وأن المعاناة الحقيقية التي عاشها نزار هي التي جعلت منه شاعراً اجتماعياً مميزاً ، وإن ثقافته التراثية وقدرته على توظيف الصورة الشعرية المؤثرة ، وامتلاكه للمخزون الرائع من الالفاظ والمعاني قد اكسب شعره نفساً جديداً وبعداً خاصاً .

ABSTRACT

This paper approaches the phenomenon of social expressions in Nizar's poetry.

The study is based on his political and court – love poems..

In the introduction Nizar's discussed the concept of social commitment in poetry , and his role in showing this commitment.

I also discussed the critics' view – points concerning this topic , and showed the reservations critics have on Nizar's poetry , where they tried to employ them to take him out of the social concern.

I have also tried to defute there critical view , referring to Nizar's poetic text to show that his poetry forms an important social document in the modern age , and that Nizar's real suffering made him a distinguished social poet . I also showed that Nizar's broad knowledge , as well as his ability to employ the influential poetic image , gave his poetry special dimension.

الشعر هو الناس ، وهو الشارع ، فمنذ بدايتي وضعت
مخططا لدخول كل بيت عربي من المحيط إلى الخليج ، ادخل
كل بيت ، كل مقهى ، كل شارع ، كل حصة ، كل غمامة ، فأنا
إذا لم اتفاهم مع فلاح في حقله . . مع جندي في خندقه ، مع
عامل في معمله ، مع تلميذ في مدرسته ، مع أي درويش من
دراويش العرب ، مع معذب من المعذبين العرب فإني
سأعترف بأن هناك خطأ ، والخطأ في ومثي ، لذا فلإني
اذهب إلى هذا الإنسان الذي لم يفهمني ، اذهب إليه روحيا
لاعتذر له لأنني لم استطع أن أقيم حوارا معه .